



ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

Продовольственные ресурсы в штатах Нью-Йорк и Нью-Джерси

На этой странице перечислены организации и программы в Нью-Йорке и Нью-Джерси, предоставляющие продовольственные ресурсы.

Многие люди, проходящие лечение от рака, сталкиваются с проблемами, в том числе в сфере снабжения продуктами питания. Многие организации и программы готовы предложить помочь и предоставить продовольственные ресурсы. Ниже приведен список таких программ в Нью-Йорке (всех 5 районах), Лонг-Айленде, Уэстчестере и Нью-Джерси. Многие из них доступны на различных языках.

Для получения наиболее актуальной информации о программе посетите ее официальный веб-сайт. Прежде чем отправляться по указанному адресу, позвоните по телефону и уточните, подходит ли вам та или иная программа.

Если у вас возникли проблемы с получением продуктов питания, сообщите об этом своему диетологу или позвоните в отделение диетологии центра MSK по телефону 212-639-7312.

Продовольственные ресурсы в городе Нью-Йорк

Программа центра MSK «Кладовая продуктов» (Food Pantry Program)
646-888-8046

Программа «Кладовая продуктов» предоставляет продукты питания малообеспеченным пациентам во время лечения рака. Для получения

дополнительной информации проконсультируйтесь с врачом-диетологом или социальным работником, либо позвоните по телефону 646-888-8046.

Город Нью-Йорк

Нью-Йорк располагает различными продовольственными ресурсами. Ниже приведены некоторые доступные программы.

- Программа Access NYC поможет вам проверить, имеете ли вы право воспользоваться программами и услугами поддержки. Также объясняется, как подать заявку на участие в программах и услугах поддержки. Для получения дополнительной информации перейдите по ссылке access.nyc.gov.
- Программа Food Help NYC поможет вам найти ближайшую благотворительную столовую или пункт бесплатной раздачи продуктов питания. Веб-сайт: finder.nyc.gov/foodhelp
- Купоны Health Bucks на сумму 2 доллара каждый можно использовать для покупки свежих фруктов и овощей на всех фермерских рынках в городе Нью-Йорк. Для получения дополнительной информации перейдите по ссылке www1.nyc.gov/site/doh/health/health-topics/health-bucks.page или напишите письмо на адрес электронной почты farmersmarkets@health.nyc.gov.
- Программа NYC Department for the Aging обеспечивает доставку продуктов питания людям в возрасте 60 лет и старше. Чтобы найти ресурсы по месту вашего жительства, перейдите по ссылке a125-egovt.nyc.gov/AgingService. Вы также можете написать письмо на адрес электронной почты agingconnect@aging.nyc.gov или позвонить по телефону 212-244-6469.

Программа Center for Independence of the Disabled, NY
844-862-7930

www.cidny.org/food-stamps

Эта программа помогает нуждающимся в продуктах питания лицам с ограниченными возможностями подать заявку на участие в программе SNAP.

City Harvest

www.cityharvest.org

Эта организация предлагает бесплатные свежие фрукты, овощи и консервированные продукты жителям всех 5 районов города через свои передвижные рынки. Чтобы найти ближайшие к вам пункты бесплатной раздачи продуктов питания, перейдите по ссылке www.cityharvest.org/food-map.

Программа City Meals on Wheels

www.citymeals.org

Эта программа предлагает доставку готовых блюд людям в возрасте 60 лет и старше, которые не могут выйти из дома.

Организация Food Bank NYC

www.foodbanknyc.org/get-help

Food Bank NYC предоставляет список продовольственных программ в различных районах города. Дополнительную информацию и список ближайших к вам программ смотрите на их веб-сайте.

Программа Grow NYC's Fresh Food Box Program

www.grownyc.org/freshfoodbox

Это программа доступа к продовольствию, которая помогает нуждающимся приобрести свежие местные фрукты и овощи по низкой цене. Воспользовавшись этой программой, вы сможете купить корзину фруктов и овощей стоимостью от 20 до 30 долларов всего за 14–15 долларов. Принимается оплата наличными, банковскими картами, картами EBT/SNAP и купонами Health Bucks.

Продовольственный центр колледжа Хантер в Нью-Йорке (Hunter College New York City Food Policy Center)

Путеводитель по продовольственным программам Нью-Йорка

www.nycfoodpolicy.org/coronavirus-nyc-food-reports

Продовольственный центр колледжа Хантер в Нью-Йорке создал путеводитель по продовольственным программам, доступным в каждом из районов города. Дополнительную информацию и список ближайших к вам программ смотрите на их веб-сайте.

Организация Invisible Hands

www.invisiblehandsdeliver.org

Invisible Hands — это общественная организация, доставляющая продукты питания, лекарства и другие предметы первой необходимости людям, которые не могут покинуть свой дом.

Продовольственные программы на Лонг-Айленде

2-1-1 Long Island

211ny4regions.communityos.org/longisland

Этот сайт поможет вам найти благотворительную столовую, службу доставки еды на дом и другие службы поддержки в вашем районе.

Harvest for the World

www.harvestfortheworld.com

Эта программа представляет собой передвижную благотворительную столовую, которая предоставляет питание для нуждающихся.

Организация The INN

www.the-inn.org

The Inn — это волонтерская организация, предоставляющая горячее питание взрослым и детям.

Программа Island Harvest

www.islandharvest.org

Эта программа предлагает доставку свежих фруктов и овощей, мяса и других продуктов питания в пределах Лонг-Айленда. Дополнительную информацию и список ближайших к вам программ смотрите на их веб-сайте.

Ассоциация Jewish Association Serving the Aging

www.jasa.org

Предлагает доставку готовых блюд на дом для престарелых в округах Нассау и Саффолк.

Организация Long Island Cares
631-582-3663 (631-582-FOOD)
www.licares.org

Организация Long Island Cares занимается доставкой продуктов в пункты бесплатного питания, интернаты, центры питания для пожилых, детские сады и приюты для бездомных. Дополнительную информацию и список ближайших к вам программ смотрите на их веб-сайте.

Благотворительная столовая Shelter Rock Church
www.shelterrockchurch.com/foodpantry

Церковь Shelter Rock Church раздает еду всем нуждающимся. Их адрес и время работы указаны на их веб-сайте.

Продовольственные программы в Уэстчестере

2-1-1- Hudson Valley
211ny4regions.communityos.org/hudsonvalley

Этот сайт поможет вам найти благотворительную столовую, службу доставки еды на дом и другие службы поддержки в вашем районе.

Программа Feeding Westchester
www.feedingwestchester.org

Это программа по обеспечению жителей Уэстчестера продовольственными ресурсами, в том числе в стационарных и передвижных благотворительных столовых.

Общественная программа города Йонкерс (Yonkers Community Action Program)
914-423-5905
yonkerscap.org

Эта программа предлагает доставку продуктов питания малоимущим жителям города Йонкерс. Дополнительную информацию смотрите на веб-сайте программы или на странице в Facebook: facebook.com/YonkersCAP

Продовольственные ресурсы в Нью-Джерси

2-1-1 New Jersey

www.nj211.org

Эта программа предоставляет жителям Нью-Джерси доступ к продовольственным ресурсам, в том числе в благотворительных столовых и пунктах бесплатного питания. Чтобы получить доступ к программе в своем районе, позвоните по тел. 211 или 877-652-1148, либо отправьте сообщение со своим почтовым индексом на номер 898-211.

Продовольственный фонд Community Food Bank of New Jersey

cfbnj.org

Это программа помогает жителям Нью-Джерси найти пункты бесплатной раздачи продуктов в их районе. В списке более 1000 пунктов раздачи продуктов.

Продовольственный фонд Food Bank of South Jersey

www.foodbanksj.org

Фонд бесплатных продуктов Food Bank of South Jersey предоставляет здоровое питание малоимущим семьям.

Программа NJHelps

www.njhelps.org

Это программа помогает жителям Нью-Джерси получить государственные льготы, в том числе по программе SNAP.

Продовольственные программы, доступные в нескольких местах

Feed America

www.feedingamerica.org/find-your-local-foodbank

Инструмент для поиска ближайших к вам фондов бесплатных продуктов.

Программа God's Love We Deliver

www.glwd.org

Эта программа предлагает доставку готового питания тяжело больным людям, которые не в состоянии готовить еду самостоятельно. Она обслуживает город Нью-Йорк (все 5 районов) и округ Хадсон в Нью-

Джерси.

Hunger Free America

findfood.hungerfreeamerica.org

Инструмент для поиска ближайших к вам фондов бесплатных продуктов. Если вы живете в Нью-Йорке, то для получения дополнительной информации о предлагаемых услугах вы можете перейти по ссылке www.hungerfreeamerica.org/en-us/nyc.

Программа Meals on Wheels

www.mealsonwheelsamerica.org

Эта программа предлагает доставку готовых блюд людям в возрасте 60 лет и старше, которые не могут выйти из дома.

Программа дополнительной помощи в питании (Supplemental Nutrition Assistance Program (SNAP))

- Если вы живете в городе Нью-Йорке, то для получения дополнительной информации перейдите по ссылке nyc.gov/hra/snap.
- Если вы живете где-то еще в штате Нью Йорк, то для получения дополнительной информации перейдите по ссылке otda.ny.gov/snap.
- Если вы живете в Нью-Джерси, для получения дополнительной информации перейдите по ссылке www.nj.gov/humanservices/njsnap.

Эта программа, которая иногда называется продовольственными картами (food stamps), помогает малообеспеченным людям покупать продукты. Карты SNAP можно использовать в продуктовых магазинах, супермаркетах, на фермерских рынках и в кооперативных продовольственных программах. Также их можно использовать для покупки продуктов через интернет. Чтобы проверять баланс продовольственных карт SNAP, загрузите приложение Propel на ваше мобильное устройство (телефон или планшет). Для получения дополнительной информации перейдите по ссылке www.propel.app.

Программа дополнительного питания для женщин, младенцев и детей (Supplemental Nutrition Program for Women, Infants, and Children (WIC))

- Если вы живете в штате Нью-Йорк, то для получения дополнительной информации перейдите по ссылке www.health.ny.gov/wic.
- Если вы живете в Нью-Джерси, для получения дополнительной информации перейдите по ссылке www.nj.gov/health/fhs/wic.

Эта программа предоставляет бесплатное здоровое питание и услуги для малообеспеченных женщин и детей, в том числе консультации диетолога, помочь при грудном вскармливании и информацию о здоровом образе жизни.

Служба продовольствия и питания при Департаменте сельского хозяйства (United States Department of Agriculture (USDA) Food and Nutrition Service)
www.fns.usda.gov/national-hunger-clearinghouse

Для получения помощи в поиске ближайших продовольственных программ позвоните по телефону горячей линии USDA National Hunger Hotline: 866-348-6479 (866-3 HUNGRY) или 877-842-6273 (877-8 HAMBRE).

Летние программы питания для детей Службы продовольствия и питания при Департаменте сельского хозяйства (USDA Summer Nutrition Programs for Kids)

www.fns.usda.gov/summer

Эти программы помогут вам найти ближайшие продовольственные ресурсы для ваших детей в летний период.

If you have questions or concerns, contact your healthcare provider. A member of your care team will answer Monday through Friday from 9 a.m. to 5 p.m. Outside those hours, you can leave a message or talk with another MSK provider. There is always a doctor or nurse on call. If you're not sure how to reach your healthcare provider, call 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте www.mskcc.org/pe.